

Magazine d'informations municipales **Marange - Silvange** en liaison...



Retrouvez le programme
QUOI FAIRE ?
dans votre magazine
p.34

Spécial Action sociale



La cérémonie de l'Arbre des Naissances fête ses 10 ans !



La petite ville où il fait bon vivre

Avril > Juin 2025

www.ville-marange-silvange.fr



SOMMAIRE

Éditorial

3

C.C.A.S.

4

Éducation et jeunesse

15

Vie culturelle

16

Cadre de vie

18

Santé

23

Évènements et cérémonies

24

Vie citoyenne

26

Travaux

28

Sécurité

29

L'actu, en bref

30

Commerces

32

Expression politique

33

Quoi faire ?

34

ÉDITO

L'été a démarré en beauté avec une fête de la musique mémorable, empreinte de convivialité et d'enthousiasme pour tous, petits et grands.

Dans une atmosphère chaleureuse, toutes les générations de notre commune se sont réunies sur la place Mendès France, récemment inaugurée. Son aménagement moderne a grandement contribué au succès de cet événement festif, plébiscité par tous.

Cet été s'annonce toutefois particulièrement chaud, avec des températures déjà élevées et des conditions climatiques extrêmes : vagues de chaleur record, pluies intenses, épisodes de sécheresse et averses de grêle se succèdent.

Des perturbations sont également à prévoir dans notre quotidien estival. Les travaux des cœurs de quartier « Marange » et « Silvange » viennent de commencer, et les nuisances liées à ces chantiers s'intensifieront en juillet et août pour accélérer les travaux près des écoles pendant les vacances. D'autres projets débiteront prochainement : le déplacement du monument aux morts à proximité de la mairie, la restauration de la chapelle des vignes, le programme de sécurisation des axes de circulation principaux, ainsi que des travaux de voirie. Nous célébrerons également l'inauguration des lavoirs rénovés, la seconde agence postale, et la maison France services, en collaboration avec la Communauté de Communes du Pays Orne Moselle.



Si ces chantiers engendrent des désagréments, d'autres nuisances diminuent sensiblement, notamment grâce à la saisie récente de motos bruyantes dans le cadre de nos nouvelles mesures de sécurité publique.

Ces nuisances sonores ne troubleront plus notre tranquillité. Avec la gendarmerie nationale et nos équipes de police municipale, nous œuvrons pour garantir à notre commune un été calme et serein.

Nous aurons l'occasion d'échanger sur ces sujets lors des visites de quartiers « Vos élus au coin de la rue », initiées début juin.

Ce sera peut-être l'opportunité d'une prochaine rencontre.

Bien cordialement,

Yves MULLER
Maire de Marange-Silvange



Magazine Municipal d'Informations (trimestriel) - Responsable de publication : Régis MENSLER
Rédaction, Coordination : Régis MENSLER, en charge de la communication auprès de M. le Maire
Crédit photos : Service communication
Conception et réalisation : Service communication
Mairie : 12 Rue de l'Abani - 57535 Marange-Silvange - Tél. : 03 87 34 61 70
Mail : accueil@mairie-marange-silvange.fr - Dépôt légal juillet 2025

COLLECTE RESTOS DU COEUR

Solidarité communale



Le vendredi 4 avril, la solidarité était à l'honneur à Marange-Silvange. Virginie Fournier et Marie-Claire Spanier, adjointes au maire, accompagnées des jeunes élus du Conseil municipal des jeunes (CMJ), ont accueilli en mairie les représentants de l'antenne locale des Restos du Cœur afin de leur remettre le fruit d'une collecte organisée du 3 mars au 3 avril.

En plus de la collecte en mairie, plusieurs établissements de la commune, notamment les écoles et le collège Les Gaudinettes, se sont également mobilisés. Grâce à cette participation collective, plusieurs dizaines de kilos de produits alimentaires et d'hygiène ont pu être rassemblés pour venir en aide aux plus démunis.



La municipalité adresse ses remerciements les plus chaleureux à l'ensemble des donateurs et des bénévoles pour leur générosité et leur engagement solidaire.

REMISE DE CHÈQUE : UNE ROSE UN ESPOIR

Engagement et solidarité



Le samedi 17 mai 2025, au Centre socio-culturel de Ternel, la municipalité, le CCAS ainsi que l'association Une Rose, Un Espoir ont procédé, dans une atmosphère empreinte d'émotion, à la remise d'un chèque en soutien à la lutte contre le cancer.



Depuis 20 ans déjà, les motards de la Vallée de l'Orne sillonnent nos communes afin de propager l'espoir grâce à la vente de roses.

Grâce à leur engagement, ainsi qu'à celui des 300 bénévoles et des nombreux donateurs, la somme de **76 076 €** collectée sera intégralement dédiée à la lutte contre cette pathologie, à la recherche, ainsi qu'au suivi psychologique des patients, de leurs familles et de leur entourage.

Cette action ne se résume pas à un simple geste : elle est devenue un véritable élan de solidarité.

Le CCAS a tenu à saluer cette énergie en remettant un trophée symbolique à l'occasion de cette 20^e édition, et remercie infiniment les sponsors, mécènes et élus pour leur engagement.



OCTOBRE ROSE : À VOS AGENDAS

L'organisation de l'action 2025 a débuté

Voici les premiers éléments :

Samedi 25 octobre en soirée, à la salle André Malraux, un concert réunira la chorale Le Virelai et Les Seigneurs de l'Harmonica, formation issue de l'école de musique Greg Zlap de Terville. Une belle soirée musicale placée sous le signe du partage.

Dimanche 26 octobre marquera le temps fort du week-end avec l'organisation d'une marche rythmée, jalonnée de deux animations sur le parcours.

Des stands axés sur le bien-être seront également proposés, ainsi qu'un repas convivial à la salle Malraux.

Et quelques surprises sont encore en préparation... mais chut ! Nous vous en dirons plus très bientôt.



Un premier lot de tombola sera à découvrir, de nouveaux objets en vente et surtout, surtout, une formidable synergie pour parler et agir contre le cancer du sein avec l'ensemble des bénéfices reversé au profit de la Ligue Contre le Cancer.

ARBRE DES NAISSANCES

Un anniversaire symbolique

Cette année, la commune de Marange-Silvange a célébré un double événement : le dixième anniversaire de la cérémonie de l'Arbre des Naissances, ainsi que les nouveaux petits Marangeois-Silvangeois nés en 2024.

Pour marquer cette belle occasion, plus de 320 familles ont été conviées à la cérémonie qui s'est tenue le samedi 14 juin sur le parvis de la mairie.

En partenariat avec Mme Patricia DOSSMANN, adjointe en charge de la Transition Écologique, un *Fagus sylvatica* 'Dawyck', plus connu sous le nom de hêtre, a été planté au nom de la génération 2024. Cet arbre majestueux, reconnu pour sa longévité exceptionnelle (certains spécimens pouvant vivre plusieurs siècles) symbolise la croissance, la sagesse et la force tranquille. Il accompagnera les enfants de cette génération tout au long de leur vie, comme un repère solide au cœur de la commune.

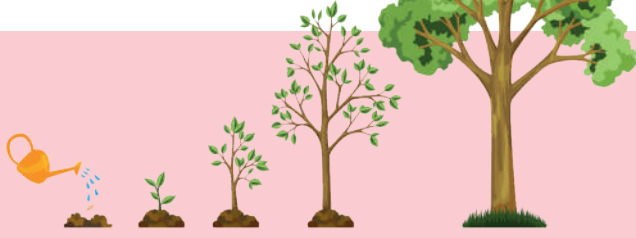


Virginie FOURNIER
C.C.A.S.



Pour célébrer la décennie de l'Arbre des Naissances, un second arbre a été mis en terre autour de la place du Colibri. Un *Quercus robur/palustris*, communément appelé chêne, arbre emblématique de puissance, de résilience et de pérennité. Enraciné dans notre sol et dans notre histoire, il incarne l'espoir et l'engagement de Marange-Silvange, pour les générations futures.

À travers ce geste symbolique et écologique, la municipalité réaffirme son attachement à la nature, à la famille, et à l'avenir de notre territoire. La cérémonie s'est achevée dans une ambiance chaleureuse autour d'un verre de l'amitié.



L'ACCÈS AU NUMÉRIQUE

Pour tous

Un outil simple pour centraliser vos liens, identifiants et mots de passe : une aide précieuse à l'accès au numérique – Mes informations de connexion

De plus en plus de démarches du quotidien passent aujourd'hui par Internet : impôts, santé, retraites, CAF, fournisseurs d'énergie, etc. Cette transition vers le numérique, bien qu'indispensable, peut parfois devenir un véritable casse-tête, en particulier lorsqu'il s'agit de retenir de nombreux mots de passe, identifiants, ou de retrouver un lien spécifique pour accéder à un service.

C'est de ce constat qu'est née l'idée de proposer un outil centralisateur, simple d'utilisation, pour stocker vos liens utiles, vos identifiants et mots de passe.



Pour télécharger le livret

**France Services :
40 rue de la République**

Le réseau « France Services », mis en place par l'État, permet aux usagers de procéder aux principales démarches administratives du quotidien, en étant accueillis dans un lieu unique, par des personnes formées et disponibles.

Ce réseau offre trois objectifs :

- Une plus grande accessibilité des services publics au travers d'accueils physiques polyvalents,
- Une plus grande simplicité des démarches en regroupant en un même lieu divers opérateurs et des collectivités territoriales afin de lutter contre l'errance administrative et d'apporter aux citoyens une réponse sur place, sans avoir à les diriger vers un autre guichet,
- Une qualité de service renforcée avec la mise en place d'un plan de formation d'agents polyvalents.

POURQUOI UN TEL OUTIL ?

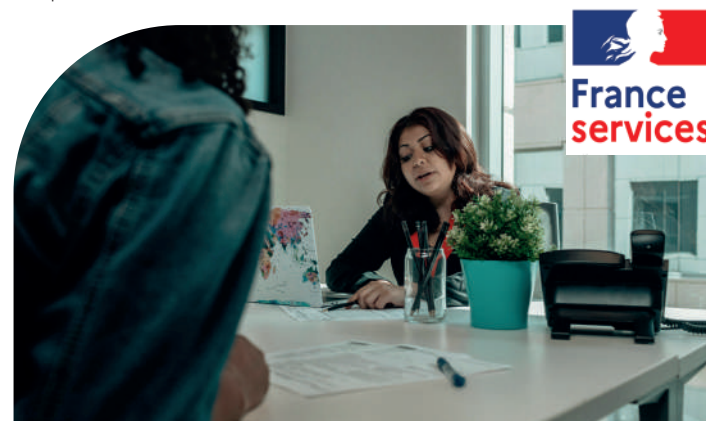
- Risque d'oubli fréquent : il n'est pas rare d'oublier un mot de passe ou de ne plus se souvenir du bon site pour accéder à un service.
- Sécurisation numérique et faciliter le changement de mot de passe : mémorisation des mots de passe différenciés pour chaque site et mise à jour régulière des mots de passe, fortement recommandées pour renforcer la sécurité.
- Accès simplifié à vos démarches : tout est centralisé au même endroit, évitant ainsi les recherches fastidieuses.

UN OUTIL AU SERVICE DE TOUS

Cet outil s'adresse à toute la population, que vous soyez novice ou plus à l'aise avec le numérique. Il a été pensé comme un véritable assistant personnel, facilitant les démarches administratives en ligne et permettant la navigation sur internet avec plus de sérénité. Il comprend, par ailleurs, quelques messages supplémentaires pour sécuriser vos données.

UN PAS DE PLUS VERS L'INCLUSION NUMÉRIQUE

Ce projet s'inscrit dans la volonté du C.C.A.S et de la commune de favoriser l'accès au numérique pour tous, en particulier les personnes qui se sentent parfois dépassées par les outils en ligne. Il répond à une problématique réelle et quotidienne, avec une solution concrète, facile à mettre en place.



Sur notre territoire, la Communauté de Communes du Pays Orne Moselle porte la compétence de différents lieux France Services au profit de l'accompagnement au quotidien des habitants de son territoire, éloignés de certains opérateurs publics.

Suite à une réhabilitation complète des locaux de l'ancienne poste, mise en œuvre par la commune, France Services Marange-Silvange est ouverte à la population depuis le 2 juin 2025.

Les conseillers France Services peuvent :

- Vous accompagner dans les principales démarches administratives quotidiennes, répondre à vos questions et vous aider dans les démarches en ligne
- Vous aider à résoudre vos situations plus complexes en s'appuyant sur un correspondant au sein des réseaux partenaires
- Vous accompagner dans l'utilisation des outils informatiques (création d'une adresse email, impression ou scan de pièces nécessaires à la constitution de dossiers administratifs)

Le conseiller numérique France Services : présent les jeudis



Un professionnel formé est disponible pour accompagner les habitants souhaitant devenir autonomes dans leurs usages du numérique au quotidien. Par des suivis individuels et des ateliers collectifs, il veille à ce que chaque personne progresse, en fonction de ses besoins, dans le maniement des outils et usages numériques.

Il peut vous accompagner sur le territoire de la CCPOM :

- Si vous êtes en difficulté pour réaliser une démarche administrative et que vous souhaitez apprendre à la réaliser seul(e),
- Si vous souhaitez enrichir vos compétences numériques pour faciliter votre quotidien,
- Si vous souhaitez mieux connaître les enjeux liés à vos usages numériques.

POUR TOUT CONTACT :

CCPOM – Mme Claudine DRIANT
06 56 83 49 21
c.driant@ccpom.fr

Vous avez une question concernant : la pré-demande de carte d'identité / passeport, la carte grise, le permis de conduire, une demande de carte vitale, une inscription à France Travail (ex-Pôle Emploi), une simulation de retraite, un relevé de carrière, une demande ou simulation d'APL, un conflit de voisinage, une prime d'activité.....

N'hésitez plus, les maisons France Services sont là pour vous aider !



POUR TOUT CONTACT ET PRISE DE RENDEZ-VOUS :

07 84 63 30 95 – d.clausse@ccpom.fr
07 84 72 20 48 – f.diha@ccpom.fr
06 44 97 24 73 – a.russotti@ccpom.fr
06 41 44 71 96 – m.tripodi@ccpom.fr

Concrètement, le conseiller numérique vous aide prioritairement à :

- Prendre en main un équipement informatique (ordinateur, smartphone, tablette, etc.)
- Naviguer sur Internet
- Apprendre les bases du traitement de texte
- Installer et utiliser des applications sur votre smartphone
- Connaître l'environnement et le vocabulaire numérique
- Envoyer, recevoir, gérer vos courriels

Mais il peut aussi vous aider à :

- Échanger avec vos proches (messagerie électronique, réseaux sociaux, messagerie instantanée)
- Trouver un emploi ou une formation (plateformes de recherche d'emploi, réseaux sociaux professionnels, ressources en ligne, Pôle Emploi)
- Accompagner votre enfant (suivi de la scolarité, sensibilisation aux usages numériques enfants et aux mécanismes excessifs ou addictifs)
- Comprendre ce que le numérique peut apporter à votre TPE/PME (démarches administratives, référencement/ promotion en ligne)
- Prochainement, des ateliers collectifs vous seront proposés les jeudis après-midis.

DISPOSITIF COUP DE POUSSE

Pour les jeunes

Le dispositif « Coup de Pousse » s'apparente à une banque de projets, proposé par le C.C.A.S, destiné aux jeunes résidants dans la ville, à partir de l'année civile de leur 14ème anniversaire.

Chaque année, le C.C.A.S provisionne 100€ pour chaque jeune concerné, et ce pendant 6 années consécutives. Ainsi, au terme de ce « Coup de Pousse », chaque jeune peut disposer de la somme de 600€ pour concrétiser son projet. Ce projet peut être vaste afin de correspondre aux aspirations du jeune.

POUR TOUT RENSEIGNEMENT : C.C.A.S. 03.87.34.61.71

De nombreux jeunes et parents saluent ce dispositif, comme le démontre un des mails réceptionnés par Clara :



"Je tiens à vous remercier pour l'aide du **Projet Coup de Pousse**, qui m'a été d'une grande aide dans mon parcours après le lycée. Après un baccalauréat scientifique, j'ai toujours su que ma véritable vocation était la peinture. Cependant, se lancer dans des études artistiques implique un investissement important, notamment en matériel. Cette année, j'ai été admise à La Cambre, une école d'art renommée à Bruxelles, en section peinture. C'est un rêve qui se réalise pour moi, et le soutien de la mairie à travers le "Projet Coup de Pousse" a été un véritable tremplin.

Grâce à cette aide financière, j'ai pu acheter du matériel indispensable à ma formation : toiles, pinceaux, peintures et autres fournitures spécifiques à ma pratique artistique. Cela m'a permis d'aborder ma rentrée dans les meilleures conditions, sans avoir à me soucier immédiatement des contraintes matérielles, et de me concentrer pleinement sur mon apprentissage et ma créativité.

J'encourage vivement tous ceux qui ont un projet, qu'il soit artistique ou autre, à se renseigner et à en faire la demande, c'est une aide précieuse qui peut vraiment faciliter la transition vers l'enseignement supérieur."

Clara Zannier



PROJET « LES JEUNES LES'ARTS »

Exprime ton talent, partage ta passion

En collaboration avec Virginie Fournier, Marie-Claire Spanier et Yvette Witz nous souhaitons mettre en lumière des jeunes de la ville disposant de qualités artistiques diverses (peinture, dessin, musique, poésie, photos, arts culinaires activités manuelles diverses, crochet, maquette bricolage..)

Ce projet amènerait à la réalisation d'une exposition dédiée à la jeunesse et aux passions artistiques. Cet événement pourrait aboutir à la création d'une synergie de découvertes et de susciter ou développer des passions.

Si vous avez des passions, des dons artistiques, manuels, n'hésitez pas à vous faire connaître, nous mettrons tout en place afin de vous mettre en lumière.



Une réunion d'information vous sera proposée le 27 août à 17h30 en mairie afin de faire connaissance.

BOITE VIT'ALE

La boîte jaune qui sauve la vie

Depuis la fin de l'année 2024, une boîte Vit'ale est remise à chaque foyer, sur demande. Ce dispositif permet d'améliorer la prise en charge des personnes en situation de risque à leur domicile.

En effet, l'ensemble des informations indispensables en cas d'intervention des secours est répertorié individuellement et inséré dans la boîte. Cette accessibilité rapide aux renseignements essentiels facilite l'intervention des professionnels, car chaque minute compte...

À ce jour, 145 couples, 289 personnes seules de plus de 70 ans, ainsi que 8 personnes de moins de 70 ans bénéficient de ce dispositif.

Renseignez-vous directement auprès du C.C.A.S. et n'hésitez pas à en parler autour de vous.

Procurez-vous gratuitement votre Boîte Vit'ale



Plus d'infos sur ville-marange-silvange.fr

Boîte Vit'ale

La boîte jaune qui sauve la vie

En cas d'urgence, chaque minute compte. Les services de secours peuvent trouver rapidement les **informations cruciales** pour une meilleure prise en charge.

POUR QUI ? 1 boîte/foyer

- Personne de plus de 70 ans
- ou
- Personne isolée en situation particulière (handicap, invalidité, traitement lourd, etc.)

PROCUREZ-VOUS GRATUITEMENT VOTRE BOÎTE VIT'ALE (et pour tout renseignement) C.C.A.S. : 03 87 34 61 71

PROJET DE CREATION D'UNE MAISON-LIGUE

Appel à bénévoles

En partenariat avec la Ligue contre le cancer, la création d'une MAISON-LIGUE est envisagée sur la commune.

Cette Maison-Ligue a pour vocation d'accueillir, une fois par mois, les personnes touchées par le cancer dans le cadre d'une permanence conviviale.



La Ligue contre le Cancer recherche des bénévoles en Moselle



Lors de ce temps d'accueil, une écoute active ainsi que des informations sur les soins de support proposés par la Ligue contre le Cancer seront proposées. Par ailleurs, progressivement, des activités adaptées, animées par des intervenants, pourraient être proposées sur le site.

La Ligue contre le Cancer se propose de former les personnes désireuses de s'investir sur ce temps de permanence.

Envie de soutenir une belle cause ou d'information complémentaire ? Merci de contacter le C.C.A.S.



Pour répondre à toutes vos questions, une réunion d'information sera animée par un professionnel de la Ligue contre le Cancer. L'inscription préalable est nécessaire.

DEUIL PERINATAL

Petit geste, grande cause

La commune de Marange-Silvange, en collaboration avec le Centre Communal d'Action Sociale (C.C.A.S.) et le Conseil Municipal des Jeunes (CMJ), organise une collecte en soutien à l'association Collecte Stylos Deuil Périnatal, qui accompagne les familles confrontées au deuil périnatal.

À ce jour, plus de 11 kg d'objets usagés ont déjà été récoltés.



- Stylo en plastique ou métal
- Effaceurs
- Correcteurs
- Feutres
- Brosses à dents
- Tubes de dentifrice vides

Vous pouvez continuer à déposer vos objets dans la boîte dédiée en mairie, ainsi qu'à l'accueil périscolaire et dans les agences postales.

Ne sont pas acceptés : les crayons de papier ou de couleur, les stylos en bois et carton.

PLAN CANICULE ET GRAND FROID

Prévention et vigilance

Nous vous rappelons que les plans Canicule et Grand Froid sont déclenchés par les services de la Préfecture lors de conditions météorologiques ayant une incidence sur les personnes vulnérables (seniors de plus de 65 ans, femmes enceintes, personnes en situation de handicap, personnes isolées, ainsi que les enfants).

Dans ce cadre, un registre nominatif est géré par le Centre Communal d'Action Sociale (C.C.A.S.) afin de permettre une intervention ciblée des services sanitaires et sociaux au domicile des personnes concernées, en cas de besoin.

Soyons attentifs et faisons preuve de solidarité



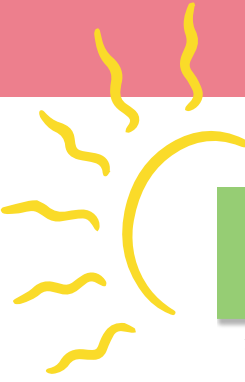
Ilot fraîcheur - Un espace dédié

Du 1^{er} juin au 15 septembre, lors du déclenchement du Plan Canicule par les services de la Préfecture, un accueil est réservé sur trois après-midis aux personnes âgées et aux personnes vulnérables (femmes enceintes et personnes en situation de handicap).

Cet accueil se déroulera au Centre socio-culturel de Ternel, dont la salle est climatisée.

Un point d'eau fraîche sera mis à disposition. Vous pouvez également apporter des activités pour vous occuper, ainsi qu'une collation.

Pour une meilleure organisation, l'ouverture de l'ilot de fraîcheur se fera sur inscription préalable : C.C.A.S. 03.87.34.61.71.



À retourner par mail à ccas@mairie-marange-silvange.fr ou à déposer en mairie, 12 rue de l'Abbaye

Dans le cadre des plans Canicule et Grand Froid, déclenchés par les services de la Préfecture, un registre nominatif est géré par le Centre Communal d'Action Sociale (C.C.A.S.) pour permettre une intervention ciblée, en cas de besoin, des services sanitaires et sociaux auprès des personnes vulnérables à leur domicile.

Sont notamment concernées :

- Les personnes âgées de 65 ans et plus,
- les personnes en situation de handicap,
- les personnes isolées,
- les personnes vulnérables (femmes enceintes, enfants...)

Chacun peut avoir connaissance d'un voisin fragile, âgé, isolé ou ayant une santé précaire. Ces personnes peuvent être en situation d'inconfort, voire de danger, face aux températures extrêmes de chaleur ou de froid.

Soyons attentifs et faisons preuve de solidarité.

Personne à inscrire sur le registre

☐ Madame ☐ Monsieur

Nom : Prénom :
Date de naissance : Téléphone :
Adresse :
Nom et coordonnées du médecin traitant :

Qualité de la personne qui effectue l'inscription

Vous êtes : ☐ La personne concernée ☐ Un parent, précisez la filiation : ☐ Un professionnel de santé ☐ Un ami ☐ Autre, précisez :

Précisez les informations ci-dessous :
Nom :
Prénom :
Téléphone :
Adresse :



Chacun peut connaître un voisin fragile, âgé, isolé ou en santé précaire.

Ces personnes peuvent se retrouver en situation d'inconfort, voire de danger, face aux températures extrêmes de chaleur ou de froid.

Le document recenseur est à votre disposition au service C.C.A.S. ou sur le site de la ville



UNE VIE, UN LIVRE

Et si l'histoire de toute une vie devenait un livre ?

Cette année, à Marange-Silvange, nous offrons aux personnes de plus de 70 ans, résidant dans la ville, la possibilité unique de raconter leur histoire, de transmettre leurs souvenirs, et de les voir transformés en un véritable livre personnalisé. »

Une Vie, Un Livre est un projet inédit proposé par le C.C.A.S en partenariat avec Raciines.com, mêlant témoignage oral, mémoire familiale, et nouvelles technologies.

En autonomie ou accompagné par un proche, et guidé par une série de questions thématiques, vous pourrez raconter votre vie chapitre par chapitre, intégrer des photos ou vidéos personnelles, et découvrir l'aide précieuse de l'intelligence artificielle pour structurer et embellir votre récit.

Comment ça marche ?

- 1 Fiche d'inscription à remplir et à déposer auprès du C.C.A.S. 03.87.34.61.71 ou ccas@mairie-marange-silvange.fr (résidents de plus de 70 ans).
- 2 Réunion d'information proposée aux personnes pré inscrites courant septembre (date à définir) pour découvrir le projet et poser vos questions,
- 3 Formalisation de votre inscription et communication d'un code d'accès personnel à la plateforme dédiée.
- 4 Rédaction progressive de votre livre de vie, guidé(e) selon des thématiques ou des questions proposées, en autonomie ou avec un accompagnant familial ou amical.
- 5 Possibilité d'ajouter photos, documents ou vidéos personnelles.
- 6 Mise en page automatique par IA, avec relecture et validation finale.
- 7 Livraison :
 - D'un livre numérique (PDF) gratuit,
 - D'une version imprimée (option payante sur le site)

Une activité ludique, chaleureuse, valorisante, et surtout humaine, pour transmettre sa mémoire, créer du lien entre générations, lutter contre l'isolement, avoir une approche douce de l'intelligence artificielle.



Pour qui ?

- Seniors de plus de 70 ans, résidant à Marange-Silvange
- Autonomes ou accompagnés dans l'utilisation d'une plateforme web,
- Intéressé(e)s par la rédaction et la transmission de leur mémoire

Accès à la plateforme web

- Interface simple et intuitive
- Accès sécurisé avec code d'identification personnel



Pour vous inscrire à la réunion d'information à venir, merci de contacter le C.C.A.S. par téléphone au 03 87 34 61 71 ou par mail à l'adresse suivante : ccas@mairie-marange-silvange.fr

SERVICE DE TRANSPORT « LE BALADEUR »

Planning baladeur

Le Service du Baladeur est à votre disposition, si vous rencontrez des difficultés lors de vos déplacements, ce dernier pourra être sollicité selon les horaires et planning ci-dessous.

	Horaires de prise de rendez-vous	Matin	Après-midi
Mardi	08h45 - 12h00 13h15 - 17h30	Maizières les Metz/ Hauconcourt Leclerc	Marange-Silvange
Mercredi	09h15 - 12h00	Marange-Silvange	
Jeudi	09h00 - 12h00 14h15 - 17h00	Semécourt Auchan	Marange-Silvange

Pour une meilleure organisation, nous vous rappelons la nécessité de prendre rendez-vous à minima 3 jours avant votre besoin de transport et l'organisation en transport collectif dans la mesure du possible.

Merci de privilégier les rendez-vous médicaux et paramédicaux le mercredi matin ou jeudi après midi.



POUR TOUT RENSEIGNEMENT :
C.C.A.S. 03.87.34.61.71



Tarifs du carnet de cinq tickets depuis le 1er novembre 2024



Habitants de
Marange-Silvange

Tarif 1	Tarif 2
Déplacement A/R Marange-Silvange	• Déplacements extramuros A/R Hauconcourt/Semécourt/Hagondange • Déplacement intramuros avec plusieurs destinations A/R
18,75€ le carnet de cinq tickets Soit 3.75€ le déplacement A/R	32,05€ le carnet de cinq tickets Soit 6,45€ le déplacement A/R

CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE

FORMATION PREMIERS SECOURS CITOYENS

Un geste peut sauver une vie

En partenariat avec la Croix Blanche du Pays Orne Moselle, une formation aux premiers secours citoyens vous est proposée le samedi 18 octobre 2025, à La Ruche, allée François Lapierre.

Cette formation se déroulera de 8h00 à 12h00 et de 13h00 à 17h00. Il sera possible de se restaurer sur place (repas tiré du sac).

Le tarif de cette session est de 65 euros par personne



Le nombre de participants est limité à 2 à 10 stagiaires. Au terme de cette formation, une attestation certifiante de formation au PCS sera délivrée.

Afin de permettre à tous d'y participer, le coût de la formation ne doit pas être un frein.

Ainsi, les personnes résidant dans la ville, ayant un quotient familial inférieur à 800 € pourront bénéficier d'une aide de 15 € du C.C.A.S., sur présentation, lors de l'inscription, des documents suivants :

- la dernière attestation de droits CAF (de moins de 3 mois),
- le dernier avis d'imposition.



Cette formation peut sauver des vies auprès de proches ou même d'autrui

NOCES DE DIAMANT



La commune de Marange-Silvange a eu le plaisir de célébrer le 26 avril 2025, un événement rare et précieux : les noces de diamant de M. et Mme L'Huillier, résidents de notre commune, qui fêtent cette année leurs 60 ans de mariage.

Entourés de leur famille, de leurs amis et des élus, Bernard Roettger, Guy Beaujean et Marie-Claire Spanier ont été chaleureusement félicités pour ce bel anniversaire, symbole d'un amour durable, d'une vie de partage et d'engagement mutuel.

NOCES D'OR

La municipalité de Marange-Silvange tient à adresser ses plus sincères félicitations aux couples de la commune qui ont célébré cette année leurs noces d'or, marquant 50 années de vie commune.

Famille D'ORIA



28 mai 2025

Famille RAY



7 juin 2025

ÉDUCATION ET JEUNESSE

PARCOURS CULTURELS

Explorateur de talents : mission découverte

Marie-Claire SPANIER
Education et jeunesse



Durant le dernier trimestre de cette année scolaire, 12 enfants de grande section ont participé à l'expérience d'être « un explorateur de leur talent ».

Tous les mercredis, à La Ruche, à partir de 10h, ils étaient au rendez-vous avec Sonia ALISE pour travailler leur oral, leur écoute d'eux-mêmes et des autres. Ils ont pu exprimer leur imagination jusqu'à faire de l'improvisation. Par la même occasion, ils ont travaillé la cohésion dans le groupe, appris à vivre ensemble, à se connaître afin d'évoluer chacun à leur rythme.

Ensuite, à partir de 11h, ils enchaînaient avec Elodie DETTI pour apprendre l'anglais par différents biais pédagogiques comme les saynètes, les chansons, ... En quelques séances, ils ont abordé des notions basiques et utiles comme : « Bonjour ! Au revoir ! », « Comment t'appelles-tu ? », les couleurs, les nombres, les animaux domestiques, la maison, le corps, les sentiments, les fruits, les boissons, les repas...

Aide aux devoirs



Parallèlement à cette activité, une aide aux devoirs a été proposée aux élèves du CP au CM2 dans les deux écoles élémentaires de la ville, de 16h à 17h.

Cette expérience appréciée sera renouvelée l'année prochaine.

Parents, vous serez informés à partir de la rentrée de septembre de l'organisation des inscriptions.

LE CLUB ADOS

La saison se clôture

Tout au long de l'année, le club ados a proposé aux jeunes de la commune un large panel d'activités : des ateliers créatifs et culinaires, des sorties culturelles, mais aussi des temps d'échange sur des sujets qui les concernent directement comme le consentement, un thème fort que les ados ont souhaité aborder à travers une animation participative et bienveillante.

Les jeunes ont également pris part à des actions solidaires, notamment à l'opération *Une rose, Un espoir*, du mois d'Avril, en soutien à la lutte contre le cancer.

Pour clôturer cette saison riche en échanges, un barbecue convivial a été organisé le vendredi 20 juin, en présence de Madame l'Adjointe au Maire chargée de l'Education et la Jeunesse, chaleureusement invitée par les adolescents. À cette occasion, les Ados lui ont présenté le logo qu'ils ont imaginé : un visuel coloré et à leur image qui aura pour vocation d'accompagner les prochaines actions du club. Ce visuel vous sera présenté dans les prochaines semaines.

Bravo aux ados pour leur implication, et merci aux animateurs et intervenants pour leur engagement tout au long de l'année.



Après la dernière séance, les enfants ont pu montrer leur évolution par une représentation théâtrale et une démonstration de chants en anglais de la part des enfants ayant participé à cette expérience devant leurs parents enchantés.

L'expérience sera renouvelée à la rentrée prochaine avec ces mêmes enfants qui seront alors en CP et sera ouverte aux élèves qui entreront en grande section, en septembre 2025.

Alors, parents, si votre enfant est scolarisé en Grande Section à la rentrée, et que vous désirez l'inscrire, soyez attentifs aux dates d'inscription en Mairie, qui se dérouleront à partir de la rentrée de septembre 2025.



Rendez-vous à la rentrée pour une nouvelle saison pleine de projets, de rires et d'engagement !

MOSELLE LIBÉRÉE

Inauguration 80ème anniversaire

La municipalité de Marange Silvange participe en partenariat avec le conseil Départemental de La Moselle et la bibliothèque, à la commémoration du 80ème anniversaire de la libération de la France en accentuant cette manifestation sur la Moselle Libérée.



Le public a mesuré, au travers de l'exposition, l'importance de la mémoire en retraçant l'histoire propre à la Moselle qui fut déracinée, annexée puis libérée.

La municipalité a souhaité mettre à l'honneur les Marangeois-Silvangeois présents à cette période. Par le biais de témoignages, un projet vidéo a été projeté à cette occasion. Un moment de souvenirs, d'émotion et de joie a ravi le public venu leur rendre hommage suivi par une pluie d'applaudissements.

Les jeunes CMJ sous la direction de Mme Spanier ont entonné avec ferveur la Marseillaise. Un moment fort pour chacun d'entre nous.



Retrouvez les témoignages



Les élèves à la découverte de l'Histoire

La commune de Marange-Silvange a proposé aux élèves de ses écoles une immersion au cœur de la seconde guerre mondiale. Une initiative qui vise à transmettre la mémoire aux plus jeunes et à entretenir le souvenir.

Les élèves de primaire se sont rendus au musée de la guerre à Hagondange. Accompagnés d'un guide, ils ont découvert une riche collection d'objets, de documents et d'archives visuelles retraçant les événements marquants de la période 1939-1945.

Une expérience enrichissante, permettant de mieux comprendre cette période marquante de notre histoire, tout en la replaçant dans le contexte local.



Une manière pour la commune de rappeler que l'histoire se vit aussi sur le terrain et que la mémoire se construit dès le plus jeune âge.



L'Histoire, sur les planches

Les élèves de 3^e du collège Les Gaudinettes ont assisté à une représentation théâtrale forte en émotion et en sens.



Pendant la pièce, les élèves ont écouté dans un grand silence, captivés par ce qu'ils voyaient. À l'issue de la pièce, ils ont applaudi longuement avec leurs professeurs pour remercier les comédiens et souligner la force de leur message.

Une expérience différente pour aborder l'Histoire, mêlant émotions, art et réflexion.

La mémoire en lumière



La compagnie La Chimère a clôturé les manifestations organisées dans le cadre de Moselle Libérée en présentant la pièce Les Crapauds Fous, une œuvre saluée par la critique et nommée à trois reprises aux Molières.

Cette tragi-comédie, mêlant habilement humour et émotion, a su captiver un public venu en nombre. Portée par des comédiens engagés, la pièce raconte l'histoire vraie de femmes et d'hommes qui, grâce à leur intelligence et leur audace, ont résisté à la barbarie en disant non à la guerre.

À travers une mise en scène rythmée et un récit profondément humain, Les Crapauds Fous rend un poignant hommage au courage, à la solidarité et à l'esprit de rébellion. Un final fort en symboles, qui a marqué les esprits.



Yvette WITZ
Vie culturelle
et bibliothèque



PLACE MENDÈS FRANCE

“Les petites communes méritent aussi l'excellence”

En mai, Yves Muller, Maire de Marange-Silvange, entouré des élus du conseil municipal et des services de la Ville, a inauguré la nouvelle place Mendès France, entièrement réaménagée après un important chantier. L'inauguration, bien que pluvieuse, s'est déroulée en présence de nombreux habitants venus avec le sourire !

M. le Maire a tenu à saluer tout particulièrement l'engagement de Patricia Dossmann, adjointe en charge du cadre de vie et de la transition écologique, ainsi que le travail remarquable des services techniques, qui ont grandement contribué à la réussite de ce projet.



Pensée pour favoriser les rencontres et la convivialité, avec quatre zones répondant à différents usages, la nouvelle place s'inscrit pleinement dans l'esprit de Marange-Silvange, notre petite ville où il fait bon vivre !

Étaient également présents Belkhir Belhaddad, député de la 1^{ère} circonscription de Moselle et Lionel Fournier, président de la Communauté de Communes du Pays Orne Moselle. Tous deux ont salué la qualité des aménagements et l'importance de cet espace pour les habitants.



COMMUNE NATURE

Engagée pour la nature

La commune de Marange-Silvange a renouvelé en début d'année sa candidature à la distinction "Commune Nature". Depuis 2022, notre commune bénéficie du niveau 2 de ce label et vise aujourd'hui le niveau 3.

Dans ce cadre, lors d'un audit conduit par le comité du label, M. le Maire, Yves Muller, et l'équipe municipale en charge du projet ont présenté les initiatives concrètes déployées par la municipalité pour la protection de l'environnement : gestion différenciée et sans pesticide, économie des ressources en eau, nouvelles plantations, etc.



L'audit s'est déroulé par un échange suivi d'une visite de terrain.



Ces audits, effectués de manière aléatoire dans différentes communes candidates, permettent de vérifier que les actions annoncées sont effectivement mises en œuvre, donnant ainsi une réelle valeur au label.

GESTION DIFFÉRENCIÉE DES ESPACES

“Entretien” ne veut plus dire “tout tondre”

Depuis un an, la commune de Marange-Silvange met en place la gestion différenciée pour l'entretien des espaces verts communaux.

Qu'est-ce que cela signifie concrètement ?

La Gestion différenciée, c'est une approche durable de l'entretien des espaces verts communaux.

Plutôt que d'avoir une seule méthode pour tous les lieux, on adapte l'entretien selon :

- les usages (aire de jeux, terrain sportif, massifs...)
- La fréquentation (écoles, parkings, talus...)
- La valeur écologique (étangs, zones humides, bord de forêt...)

L'objectif

Il est essentiel de laisser davantage de place à la biodiversité en favorisant des milieux naturels riches et variés, de mieux économiser nos ressources en adoptant des pratiques de consommation responsables, de supprimer l'usage des pesticides pour préserver la santé des sols et des écosystèmes, et de concevoir des espaces paysagers résilients, capables de s'adapter aux effets du changement climatique, notamment les fortes chaleurs, les sécheresses et les épisodes pluvieux extrêmes.

CULTIVER AUTREMENT

Un concours qui a la main verte

Cette année encore, la commune a lancé son traditionnel concours des jardins fleuris et potagers écolos, un rendez-vous apprécié des passionnés de nature et de jardinage. Au-delà de l'esthétique, ce concours met à l'honneur celles et ceux qui, au quotidien, cultivent avec respect pour l'environnement.



La gestion différenciée se traduit par :

- des prairies fleuries au lieu de gazons tonus ras
- des haies naturelles conservées pour les insectes et oiseaux
- des zones humides protégées pour mieux stocker l'eau
- moins d'entretien mécanique → moins de bruit, moins d'émissions
- des agents formés à reconnaître les milieux et à adapter leurs pratiques



Compost, paillage, récupération de l'eau de pluie, lutte naturelle contre les parasites, accueil de la biodiversité... Autant de gestes simples mais essentiels qui font toute la différence. Le jardin devient alors non seulement un espace de beauté ou de production, mais aussi un véritable écosystème, où chaque plante, insecte compte.

Un grand merci à tous les participants, qu'ils soient jardiniers aguerris ou amateurs enthousiastes. En partageant leurs savoir-faire et leurs engagements, ils montrent qu'un jardin peut être à la fois beau, nourricier et respectueux de la planète.

Rendez-vous dans le prochain numéro pour découvrir les lauréats et leurs jardins inspirants.

Patricia DOSSMANN
Transition écologique,
développement durable
et cadre de vie





BALADE NATURE

Entre savoirs et légendes



Une vingtaine de participants ont accompagné les sorcières Karamelis et Beursalis en forêt, pour une balade pleine de découvertes !

Entre légendes, savoirs ancestraux et explications passionnantes, ils ont appris à identifier les plantes sauvages et à comprendre leurs usages anciens et parfois oubliés.

Mais cette sortie ne s'est pas arrêtée à la botanique. L'orientation en forêt, les jeux d'observation minutieuse et les moments de silence consacrés à l'écoute des bruits de la nature ont permis à chacun de ralentir, de se recentrer et de renouer avec le vivant. Une belle manière de se reconnecter à l'environnement, d'apprendre à mieux le connaître... et peut-être aussi à mieux le respecter.

BALADE CULINAIRE

La forêt dans l'assiette



Une vingtaine de participants se sont baladés en forêt avec Charlotte, l'animatrice de l'association Le goût des herbes folles, pour découvrir et identifier les plantes comestibles dans le bois de Ternel.



Reine des prés, herbe à concombre, ail des ours, vesce des bois, prêles...

Autant de noms mystérieux et évocateurs qui révèlent les trésors cachés de nos sous-bois. Lors d'une sortie nature pas comme les autres, les participants ont découvert que la forêt peut aussi se mettre à table !



Après la balade, place à la transformation culinaire.

Au menu, un pétillant de Gaillet accompagné d'œufs mimosas à l'ortie et à l'ail des ours !

DÉCOUVERTE DE LA MARE ET DES PETITES BÊTES DE L'EAU

Une aventure au bord de l'eau

La commune proposait un atelier en partenariat avec Apicool pour découvrir les petits habitants des points d'eau autour de chez nous.



Entre libellules et amphibiens, c'est tout un monde aquatique qui s'est dévoilé aux participants de cette belle après-midi nature, baignée de soleil. Les enfants comme les adultes ont pu découvrir de nombreuses espèces qui peuplent mares et zones humides.



Grâce à l'implication des participants et d'Apicool, un panneau pédagogique viendra prochainement enrichir le site. Il permettra à chacun de prolonger la découverte et de mieux connaître ces espèces souvent discrètes mais si précieuses.



ATELIER 0 DÉCHET

Pâques plein de créativité



À l'approche de Pâques, l'association Atelier 17.91 a proposé, un atelier spécial Pâques.

Petits et grands, réunis autour de grandes tables, ont pu exprimer toute leur imagination en réalisant œufs décorés et couronnes printanières à partir de matériaux de récupération. Chaque création était unique !

Cet atelier a aussi sensibilisé à l'art du bricolage écoresponsable : comment transformer des objets du quotidien en belles décorations festives, tout en réduisant les déchets. Une belle leçon de créativité durable, dans une ambiance chaleureuse et détendue.



JARDINAGE PARTAGÉ DEVANT LA BIBLIOTHÈQUE

Petits jardiniers, grandes saveurs !



Petits et grands jardiniers se sont retrouvés pour un beau moment de jardinage collectif.

Avant de mettre les mains dans la terre, ils ont participé à un petit quiz autour des aromates, puis ensemble, nous les avons plantés dans les grands pots devant la bibliothèque : menthe, thym, thym citronné, romarin, sarriette, lavande et laurier.

Les aromates sont désormais bien en place, il ne reste plus qu'à les regarder pousser et à les agrémenter de petites fiches explicatives.

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE DE LA LPO MOSELLE

Engagement pour la biodiversité

Cette année, l'événement s'est tenu au cœur de notre commune, mettant en lumière la solidité de notre partenariat et l'efficacité de notre collaboration avec les acteurs locaux et institutionnels.

Ensemble, nous nous engageons activement à protéger et à valoriser la biodiversité qui fait la richesse de notre territoire.



ATELIER COUTURE



Aux couleurs de l'été



Le jeudi 19 juin, les passionnés de couture se sont retrouvés autour d'un atelier organisé par Le Joli Fil d'Audrey.

Dans une ambiance conviviale et créative, chacun a pu confectionner un étui à lunettes personnalisé, en choisissant librement ses tissus et motifs préférés.

Un bel objet utile et unique, idéal pour protéger ses lunettes de soleil à l'approche de l'été.

Une activité pratique et ludique, qui a une nouvelle fois rencontré un franc succès auprès des participants.

CADRE DE VIE

LE JOLI FIL D'AUDREY

Des ateliers couture pour tous



Cela fait maintenant trois ans qu'Audrey Schneider, avec son auto-entreprise Le joli fil d'Audrey, propose des ateliers couture sur notre commune.

La première forme de ces ateliers a été initiée par Patricia DOSSMANN, élue en charge du développement durable, afin de proposer à nos concitoyens la possibilité de créer des objets du quotidien réutilisables. C'est la troisième année que les ateliers zéro déchet, gratuits pour les participants, sont proposés par notre commune.

Le succès de ces ateliers ont amené la commune à proposer des ateliers couture avec Audrey plus réguliers et en soirée, afin que les personnes qui travaillent puissent y participer. Le but est d'apprendre la couture, l'utilisation de la machine à coudre, créer des projets communs ou solo toujours accompagné, tout en prenant du plaisir.

« Ce que j'aime dans les ateliers couture est de partager ma passion.Voir les personnes qui n'avaient jamais touché une machine à coudre, finir un projet et être fières d'elles. J'apprécie aussi beaucoup la convivialité et le partage de ces moments. Je ne suis pas toujours disponible pour être aux côtés de chacun, chacune, mais l'entre-aide est toujours là quand une personne est en difficulté, une autre va l'aider, va regarder avec elle, même si elle n'est pas une grande couturière. A deux on s'en sort toujours mieux. Et si vraiment le problème persiste, elles attendent que je sois disponible », déclare Audrey.

C'est ainsi que depuis deux ans, Audrey propose des ateliers tous les 15 jours les lundis de 19h30 à 21h30 à la Ruche. Mais celles qui en parlent le mieux se sont les participantes :



Julie : « L'atelier couture m'a permis d'apprendre les bases de la couture, car je n'y connaissais rien et dans une bonne ambiance. Audrey dédramatise toutes les situations et trouve toujours une solution pour aller au bout du projet individuel ou commun. »



Isabelle : « Pour moi le cours de couture et un moment convivial de partage et d'encouragement ou l'on apprend à se dépasser et surtout à oser se lancer dans une activité pas toujours facile surtout quand on se retrouve seul face à cette grosse machine à coudre pas facile à dompter.

Audrey est là pour nous apprendre à avancer avec envie et lorsque notre projet pointe le bout de son nez quelle fierté »



Émeline : « J'ai rejoint les cours d'Audrey il y a 2 ans et c'est ce que j'attendais. Pouvoir me remettre à travailler mon imagination, le plaisir de pouvoir confectionner un projet couture de A jusqu'à Z sans une méthode stricte mais dans la bonne humeur et les bons conseils éclairés d'Audrey. On ne rate pas. On essaie, on fait, on peut reprendre, c'est pas grave, il y a toujours une solution et cela dans ce partage et cela redonne confiance et puis le résultat est là: c'est moi qui l'ai fait le truc en tissu que tu auras pour Noël unique au monde. En claire je reviens pour une troisième année ! »



Sophie : « Alors moi j'ai découvert la couture grâce à l'atelier gratuit (atelier zéro déchet), nous avons réalisé un porte couverts ça m'avait beaucoup plus. Audrey se donne beaucoup de mal à être disponible pour chacune et nous aider à confectionner nos créations. Ensuite, je me suis inscrite en septembre 2024, et je ne regrette pas. On passe un bon moment ensemble, parfois on avance vite et parfois on prend notre temps et ça ça fait du bien. On apprend à notre rythme. Avec des projets communs ou individuels on est toujours fier de l'avoir fait soi-même. »



SANTÉ

LA MUTUELLE DE COMMUNE

Non lucrative



Diane WEIDER
Finances et contrôle
budgétaire



La Mutuelle de Commune un dispositif de complémentaire santé, pour tous les habitants de Marange-Silvange.

La commune de Marange-Silvange propose à ses habitants une mutuelle communale. Ce dispositif solidaire a pour but de permettre à chacun d'accéder à une complémentaire santé de qualité, à un tarif préférentiel, sans discrimination ni exclusion.



UNE MUTUELLE POUR TOUS :
ACCESSIBLE, SOLIDAIRE ET SANS CONDITIONS

UNE MUTUELLE SANS CONTRAINTES

La mutuelle communale se distingue par sa grande accessibilité :

- Aucune sélection à l'entrée : tout le monde peut en bénéficier, sans conditions particulières.
- Pas de questionnaire médical : votre état de santé n'est pas pris en compte, il n'y a donc aucun risque de refus d'adhésion ni de surprime.
- Aucune limite d'âge : les personnes âgées sont souvent confrontées à des tarifs élevés ou à des refus dans les mutuelles classiques ; ici, ce n'est pas le cas.
- Pas de conditions de ressources : que vous soyez salarié, retraité, étudiant, demandeur d'emploi ou indépendant, vous pouvez y adhérer, quel que soit votre niveau de revenu.
- Pas de délai de carence : les garanties prennent effet immédiatement à l'adhésion, sans période d'attente pour bénéficier des remboursements.



www.mutuelle-familiale.fr

Horaires

de 09h00 à 12h00
et de 14h00 à 17h00

QU'EST-CE QUE LA MUTUELLE COMMUNALE ?

Il s'agit d'un contrat collectif négocié par la municipalité auprès d'un organisme de complémentaire santé. En regroupant les habitants intéressés, la commune permet d'obtenir des tarifs plus avantageux et des garanties intéressantes. Ce dispositif est facultatif : chacun est libre d'y adhérer ou non.

La mutuelle communale est un outil de solidarité locale qui répond à une véritable attente : celle de pouvoir se soigner sans se ruiner. Elle s'adresse autant aux personnes non couvertes par une mutuelle, qu'à celles qui souhaitent bénéficier de meilleures garanties à un tarif compétitif.

LMF ASSO SANTÉ

SUR RENDEZ-VOUS UNIQUEMENT

Les prochaines permanences en Mairie :

- Vendredi 25 juillet
- Vendredi 29 aout
- Vendredi 26 septembre
- Vendredi 31 octobre
- Vendredi 28 novembre
- Vendredi 19 décembre



RAC 0
RES-IT A CHARGE ZERO

Pour tout complément d'information ou pour convenir d'un rendez-vous, vous pouvez contacter nos services :

- ☎ Par téléphone au 03 87 34 61 70
- ✉ Par mail à l'adresse suivante : servicepopulation@mairie-marange-silvange.fr

ÉVÈNEMENTS ET CÉRÉMONIES

CHASSE À L'OEUF

Réussie malgré la pluie !



La météo capricieuse n'a pas découragé les familles de Marange-Silvange. La traditionnelle chasse à l'œuf, organisée au bois l'Abbé, a une nouvelle fois rassemblé petits et grands dans une ambiance conviviale.

Pas moins de 160 enfants de la commune ont bravé la grisaille pour participer à cet événement très attendu. Ils ont arpenté les allées du bois à la recherche des précieuses friandises.



Le moment fort de la journée ? L'arrivée très remarquée du lapin de Pâques, accueilli avec enthousiasme par les enfants. Il n'est pas venu les pattes vides : des œufs en chocolat ont été généreusement distribués, pour le plus grand bonheur des petits... et des plus grands aussi.

COMMÉMORATION DU 8 MAI 1945

Hommage aux victimes de la Seconde Guerre mondiale

Le 8 mai dernier, un important moment de mémoire et de recueillement s'est tenu à Marange-Silvange, à l'occasion de la commémoration de la Victoire du 8 mai 1945.

Monsieur le maire, Yves Muller, entouré des élus, des conseillers municipaux juniors, des associations patriotiques, des sapeurs-pompiers, des porte-drapeaux et de nombreux habitants, s'est réuni devant le monument aux morts pour honorer la mémoire des victimes de la Seconde Guerre mondiale.



Dans son discours, Monsieur le Maire a souligné l'importance du devoir de mémoire, rappelant que :

« C'est en se souvenant de ces sacrifices que nous mesurons la valeur de la paix et de la liberté dont nous jouissons aujourd'hui. »

FÊTE DE LA MUSIQUE

Voyage dans les temps

Qui a dit que le voyage dans le temps n'était pas possible ?

Le 21 juin, pour la Fête de la Musique, Marange-Silvange a embarqué pour une soirée hors du temps... et sous le soleil !

Le MS Festival a ouvert le bal avec deux talents de la scène locale : Thaida VKD et Matteo Giombetti.



Changement de lieu pour cette nouvelle édition, la place Mendès France, avec son espace agora, s'est transformée en piste de fête à ciel ouvert.



Guy BEAUJEAN
Fêtes, cérémonies, protocole et
développement touristique



Puis, Kevin Roma en maître de cérémonie a pris les platines et nous a offert un vrai voyage musical : de Kool & The Gang à DJ Assad, il y en avait pour tous les goûts. Impossible de ne pas trouver chaussure à son pied (ou chanson à son oreille) !



Merci à tous les bénévoles qui ont rendu cette soirée possible, à la croisée des époques et des styles.

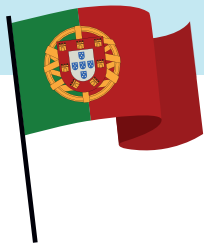
UNE SEMAINE DE L'EUROPE EXCEPTIONNELLE

Focus sur le Portugal

Rapellons que la Semaine de l'Europe organisée tous les ans à Marange-Silvange a pour but premier de faire découvrir un des pays membres de l'Union Européenne et parallèlement le fonctionnement des institutions européennes.

Après la parenthèse du Covid, cette manifestation a repris son rythme annuel et cette année, c'est le Portugal qui fait l'objet de notre curiosité.

Comme le suggère le titre, on peut dire sans emphase que cette semaine a été cette année, un cru exceptionnel tant par le contenu des différentes animations que par l'assistance d'un public exceptionnellement nombreux.



Marange-Silvange a mis le Portugal à l'honneur à travers une série d'événements culturels et festifs qui ont rencontré un franc succès.

L'inauguration a débuté avec la plantation symbolique d'œillets rouges par les membres du Conseil Municipal des Jeunes (CMJ), en référence à la Révolution des Œillets au Portugal. La fanfare portugaise **Os Tugos Bombos**, accompagnée de ses mascottes géantes, a ensuite enflammé les rues avec une représentation musicale entraînante. Dans une ambiance joyeuse, les élèves des classes de **Mme Kapola et Mme Hamant** de l'école élémentaire La Rousse ont interprété l'hymne européen.



Cette soirée a également été l'occasion pour les habitants de découvrir une exposition dédiée au Portugal, installée à l'espace François Mitterrand, en mairie.



Un repas dansant aux saveurs portugaises

Plus de cent convives se sont retrouvés à la salle André Malraux pour un repas dansant aux couleurs du Portugal, affichant complet bien avant la date.

Au menu : Porto, bolinhos de bacalhau, bacalhau au four, leitão rôti et pudim caseiro maison, de quoi régaler les papilles !



Un grand merci aux bénévoles et à l'Association Culturelle Les Portugais de Lorraine (ACPL) pour leur précieuse contribution à l'organisation de cette belle soirée !

Une soirée Fado pour clôturer la semaine

La semaine s'est conclue en beauté avec une soirée Fado à la salle André Malraux, en présence de **M. Luis Brito Câmara**, Consul général du Portugal à Strasbourg.

La chanteuse **Mónica Cunha**, accompagnée de deux musiciens, a proposé une interprétation vibrante de ce chant emblématique portugais. Son émotion, sa sensibilité et ses explications sur les origines du Fado ont profondément touché le public.

Entre deux morceaux, les spectateurs ont également pu savourer quelques spécialités portugaises, pour une immersion totale dans la culture lusophone.



Paul LINDEN
Démocratie participative
et promotion européenne



Tout au long de la soirée, l'association **As Mimosas de Portugal** a enchaîné les prestations de danses folkloriques, emportant les spectateurs au cœur des traditions portugaises grâce à leurs costumes colorés et leur énergie communicative. Le public a même été invité à rejoindre les danseurs pour un beau moment de partage.



Une semaine riche en découvertes, en émotions et en saveurs, qui aura permis à chacun de mieux connaître le Portugal et de célébrer l'Europe dans un bel esprit de convivialité !

TRAVAUX

INVENTER LA VILLE

Rénovation de la rue Auguste Migette

Les travaux d'aménagement de la rue Auguste Migette ont débuté et marquent une nouvelle étape dans l'embellissement et la sécurisation de notre cadre de vie. Afin de limiter les désagréments pour les familles et les écoliers, le chantier se déroulera principalement pendant les vacances scolaires d'été.

La première phase consiste en la réfection de la chaussée, avec la mise en place d'un pavage structurant qui renforcera le cheminement piéton depuis la rue jusqu'à la place Mendès France. Ce nouvel agencement vise à améliorer la circulation douce et à valoriser les espaces publics.



Dans un second temps, la rue bénéficiera d'une végétalisation progressive, avec la création d'îlots plantés composés d'arbres, d'arbustes et de diverses plantes.

Au-delà de leur rôle esthétique, ces aménagements contribueront à rafraîchir l'espace urbain en période estivale et à offrir un environnement plus agréable aux riverains et passants.

Travaux d'aménagement derrière le COSEC

Après les travaux engagés rue Auguste Migette, c'est désormais l'arrière du COSEC, rue de La Rousse, qui fait l'objet d'un important chantier d'aménagement.

La première étape, actuellement en cours, consiste à aplanir le terrain en vue d'un projet d'envergure : la création d'un nouveau parking de 80 places. Ce nouvel espace intégrera également un parking dédié aux vélos ainsi que plusieurs bornes de recharge pour véhicules électriques, répondant ainsi aux enjeux actuels de mobilité durable.

Pour garantir la sécurité de tous, un cheminement piéton sécurisé sera aménagé. Il permettra de relier ce nouveau parking à la rue Auguste Migette, facilitant notamment la circulation des écoliers entre les différents équipements du quartier.



François MEOCCI
Projet de ville,
urbanisme et travaux



Rue des Pionniers : les travaux ont débuté

Les travaux d'aménagement de la rue des Pionniers ont commencé le 13 juin dernier. Ce chantier d'envergure se déroulera en grande partie pendant les vacances scolaires d'été, afin de limiter l'impact sur la circulation et les activités locales.

Parmi les premiers changements visibles, une circulation alternée sera progressivement mise en place, en fonction de l'avancée des travaux. Le stationnement sera également interdit temporairement sur le parking situé en façade de la salle André Malraux.

Au programme : rénovation de la chaussée, création et réfection de parkings, amélioration du cheminement piéton vers le groupe scolaire.

Première étape : enfouissement des réseaux électriques pour moderniser et dégager l'espace public.



Retrouvez tous les projet 2025
pour les cours de quartier



Ces travaux s'inscrivent pleinement dans la volonté de la commune de Marange-Silvange de favoriser des aménagements durables, conciliant confort, sécurité et respect de l'environnement.



SÉCURITÉ

RODÉO URBAIN

La commune se mobilise, avec nous

Depuis plusieurs mois, notre commune est confrontée à une recrudescence des rodéos urbains, ces pratiques dangereuses de motos, quads ou scooters, souvent sans plaques, qui mettent en péril la sécurité des habitants, perturbent la tranquillité des quartiers et détériorent les espaces publics.

Ces comportements, en plus d'être illégaux, représentent un réel fléau pour notre qualité de vie. Ils peuvent entraîner de graves accidents et nuisent au cadre de vie de tous les habitants, notamment des familles, des enfants et des personnes âgées.

Une action renforcée de la municipalité

Consciente de cette problématique, la municipalité agit en coordination avec les forces de l'ordre pour renforcer les opérations de contrôle, identifier les auteurs et faire respecter la loi. Un partenariat étroit avec la Gendarmerie, la Police municipale et les services de l'État permet de mener des interventions ciblées dans les zones les plus touchées.



Votre vigilance est essentielle

La lutte contre les rodéos urbains nécessite également la participation active des habitants. Vous êtes les yeux et les oreilles de votre quartier. Chaque signalement peut faire la différence.

Ensemble, montrons que notre commune ne tolère pas ces comportements dangereux. Mobilisons-nous pour préserver notre tranquillité, notre sécurité et notre bien-être ensemble.



Bernard ROETTGER
Vie associative et
sécurité des biens et des personnes



UNE ACTION MENÉE DERNIÈREMENT A PERMIS LA SAISIE D'UNE MOTO

Si vous êtes témoin d'un rodéo urbain ou disposez d'informations utiles (horaires, lieux réguliers, descriptions, photos ou vidéos), n'hésitez pas à contacter :

- La Police municipale : 07 76 07 21 76
- La Gendarmerie : 03 87 80 56 03
- Ou à utiliser l'application de la Ville en ligne, rubrique signalement

Les signalements resteront anonymes, et seront traités avec toute la rigueur et la confidentialité requises.

#CONTRELESRODEOS
on n'est pas au
[FAR WEST]

Témoin d'un rodéo urbain* ?
Signalez-le facilement



UNE SECONDE AGENCE POSTALE COMMUNALE

À votre service.

Une nouvelle agence postale communale est désormais ouverte rue de la République, juste au-dessus de la place Mendès France. Elle fonctionne en alternance avec l'agence postale de la Ruche, afin d'assurer un service de proximité toujours plus accessible aux habitants.

Ces agences vous permettent de réaliser l'essentiel de vos démarches postales :

- envoi et réception de courriers et colis,
- retrait et dépôt d'espèces sur un compte CCP,
- et bien d'autres services utiles au quotidien.



Retrouvez toutes les infos pratiques



MAISON FRANCE SERVICES

Toutes vos démarches, en un même lieu !

Ces espaces de proximité, gratuits et ouverts à tous, permettent d'être accompagné dans de nombreuses démarches administratives :

- accès à vos droits,
- aides sociales,
- retraite, santé, emploi, impôts, etc.

Des agents formés sont à votre écoute pour vous informer, orienter et aider, le tout dans un lieu unique et accessible.

Retrouvez toutes les infos pratiques



TERRAINS À VENDRE

Devenez propriétaire d'un terrain à bâtir pour une maison individuelle rue de la Barge.

**TERRAIN
À VENDRE**

Renseignements
en mairie



BIEN VIVRE ENSEMBLE

Rappel sur les nuisances sonores

Les bruits gênants (moteurs, musique, pétards, cris, etc.) sont interdits de jour comme de nuit sur la voie publique et dans les lieux publics, quelle que soit leur origine.

Les travaux de bricolage ou de jardinage bruyants (tondeuses, perceuses, tronçonneuses...) sont autorisés uniquement :

Du lundi au vendredi : 8h30-12h / 14h30-19h30

Le samedi : 9h-12h / 15h-19h

Le dimanche et jours fériés : 10h-12h

FITNESS EN PLEIN AIR

Après le succès de l'opération l'année dernière, les cours de fitness en plein air avec la super coach Émilie sont de retour de 9h30 à 10h30 jusqu'au 30 août, place Mendès France.

Pratiquer une activité physique en pleine nature, c'est allier plaisir du grand air et bienfaits pour le corps et l'esprit.

Première séance gratuite, puis 10€ pour la période estivale. Inscription directement sur place.



ÉCLAIRAGE

Vers du 100 % LED pour allier confort, économie et écologie.

Après une période de réduction de l'éclairage nocturne liée à la hausse des coûts de l'énergie, la municipalité a décidé de remettre en service l'éclairage public toute la nuit.

Cette évolution est rendue possible grâce au remplacement progressif des anciens dispositifs par des LED, plus économes, moins polluantes et pilotables à distance. Résultat : un meilleur confort pour les usagers, moins de pollution lumineuse, et des dépenses largement inférieures à celles de 2022.

Une démarche intelligente, à la fois écologique et économique, au service de la qualité de vie.



INVENTER LA VILLE

Une année de dialogue et d'action pour Marange-Silvange

Pour accompagner les grands projets de 2025, la municipalité a organisé au printemps une série de réunions publiques. Ces rencontres ont permis à M. le Maire, Yves Muller et à son équipe de présenter les priorités de l'année et d'échanger directement avec les habitants, dans une démarche de dialogue et de proximité.

RÉUNIONS PUBLIQUES

**INVENTER
la VILLE**
les chantiers 2025



Vos élus au coin de la rue, s'inscrit dans la continuité de ces échanges de terrain et se poursuivra jusqu'en août, avec des rencontres organisées dans chaque quartier. L'objectif : vous écouter, mieux comprendre vos attentes et agir plus vite sur les sujets du quotidien.

Un courrier vous sera adressé avant le passage dans votre secteur pour vous informer des modalités.

NOS NOUVEAUX COMMERÇANTS

Virginie FOURNIER
Logement et commerce



Orfée – Esthétique & Bien-être holistique

Oriane – Praticienne en
esthétique & réflexologie
plantaire

06 76 68 66 52

chalet.orfee@gmail.com

70 rue Saint François
57535 Marange-Silvange

Un espace dédié à votre bien-être, entre beauté et soins.

Orfée vous propose une approche globale alliant esthétique et méthodes holistiques, pour vous sentir bien à l'intérieur comme à l'extérieur. Dans un cadre chaleureux et apaisant, Oriane vous accueille avec des prestations personnalisées, adaptées à vos besoins spécifiques.

- Soins du corps et du visage
- Réflexologie plantaire
- Soins énergétiques, relaxation, naturopathie
- Ateliers bien-être tout au long de l'année



La Bulle de Bébé – Bien-être pour bébés & jeunes parents

Audrey – Formée en
hydrothérapie et massage bébé

La Bulle de Bébé propose des soins bien-être adaptés aux tout-petits (0 à 18 mois).

- Bain enveloppé dès la naissance
- Hydrothérapie dès 3 mois
- Massages parent-bébé, pour favoriser détente et lien affectif dans le respect du développement de l'enfant

06 31 89 34 88 la-bulle-de-bebe.fr 19 rue mère Teresa
57535 Marange-Silvange

NGC Nettoyage – Nettoyage Auto Professionnel

Nettoyage intérieur & extérieur de véhicules.

- Véhicules particuliers & SUV
- Travail soigné, rapide et efficace
- Tarifs sur demande selon le niveau de prestation

Redonnez de l'éclat à votre voiture grâce à un service de qualité, réalisé avec soin.

06 58 64 92 60 TikTok / Snapchat
ngc.nettoyage



Edeliss Salon – Esthétique haut de gamme & soins experts

Kristina – Esthéticienne

06 95 01 81 77

www.edeliss.fr

(chez Orfée)
70 rue Saint François
57535 Marange-Silvange

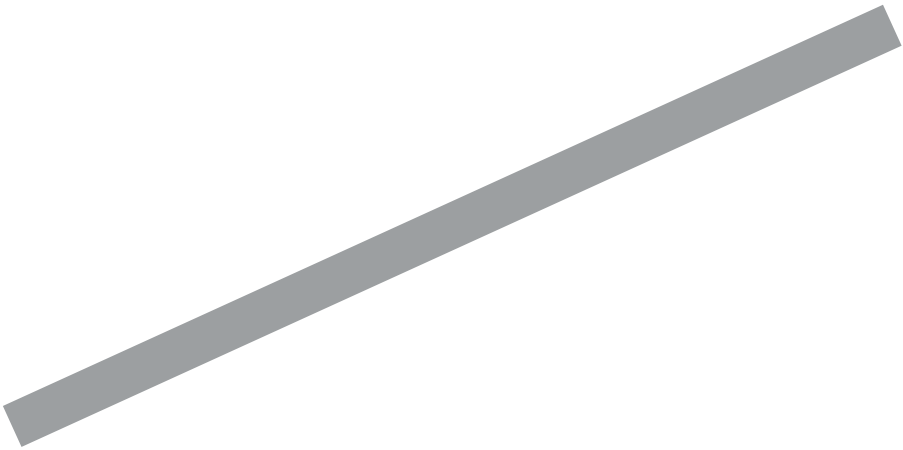
Dans un cadre élégant et relaxant, Kristina vous accueille avec professionnalisme pour des soins personnalisés, exclusivement réservés aux femmes. Offrez-vous un moment d'exception, alliant bien-être, beauté et technologies de pointe.

- Soins du visage & du corps
- Épilation définitive
- Maquillage semi-permanent
- Onglerie & cils

Réservation en ligne via Planity ou par téléphone

« TOUS UNIS »

Article non transmis.



« LE PROJET COMMUN »

Alors que l'année scolaire s'achève et que l'été s'installe peu à peu, nous tenions, en tant que groupe d'opposition, à vous adresser quelques mots avant la trêve estivale.

Le temps de l'été est souvent celui du repos, des retrouvailles, des vacances parfois. Il est aussi l'occasion de prendre du recul, de réfléchir, de se reconnecter à l'essentiel. Nous espérons que chacun et chacune d'entre vous pourra en profiter pleinement, que ce soit ici dans notre commune ou ailleurs.

Pour notre part, nous continuerons à suivre avec attention les dossiers municipaux, même durant cette période plus calme, et nous resterons disponibles, comme toujours, pour échanger avec vous, vous écouter, porter vos préoccupations et faire entendre d'autres voix au sein du conseil municipal.

Notre engagement reste intact: défendre une vision constructive, solidaire et durable pour notre commune. Car nous croyons que les grands projets ne peuvent réussir qu'en impliquant les habitants, en favorisant la transparence, le dialogue et l'intérêt général.

D'ici la rentrée, nous vous souhaitons à toutes et tous un très bel été, empli de moments simples, chaleureux et ressourçants.

À très bientôt.

Le Projet Commun



Philippe
GASPARELLA



2 juillet

REMISE DE PRIX
CONCOURS DES
JARDINS ÉCOLOS
Mairie



4 juillet



CÉRÉMONIE DES JEUNES
SPORTIFS MÉRITANTS
COSEC

27 août

ATELIER 0 DÉCHET
La Ruche



Du 1^{er} au
30 sept.

SEPTEMBRE EN OR
Mairie



6 juillet

BALADE RALLYE NATURE
Mairie



7 sept.



MARCHE GOURMANDE

20 sept.



THÉÂTRE
"LA ROUE TOURNE"
Salle André Malraux

**les 2 heures d'été
à MARANGE-SILVANGE**
La Ruche
VACANCES sans valise

Soirée danZa latino - 05/07

Soirée MuZette - 26/07

DJ Set House MuZic - 09/08

JaZz au bord de l'eau - 23/08

11 juillet



DON DE SANG
Espace François Mitterrand

Du 26 au
28 sept.

SEMAINE DU
DÉVELOPPEMENT DURABLE
Mairie



13 juillet

FÊTE NATIONALE
Place Mendès France



26 sept.



ATELIER COUTURE
La Ruche

27 sept.

CÉRÉMONIE DE JAILLY
Monument Jailly



Du 7 au
18 juillet

MOSELLE JEUNESSE



MARCHE GOURMANDE

7 SEPTEMBRE



**RÉSERVATION
À PARTIR DU 4 AOÛT**

**les 7 heures d'été
à MARANGE-SILVANGE**

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération